

## Druhy dokumentů kontroly podle normy ČSN EN 10204-srpen 2005

Norma definuje různé druhy dokumentů kontroly, poskytované odběrateli v souladu s dohodami uzavřenými při objednávání pro dodávku všech kovových výrobků vyrobených jakýmkoli způsobem

### Termíny a definice

<b>Nespecifikovaná kontrola</b>	Kontrola prováděná výrobcem jeho obvyklými postupy pro zjištění, zda výrobky definované shodným předpisem pro výrobek a vyrobené shodným výrobním postupem, splňují nebo nesplňují požadavky objednávky. Kontrolované výrobky nemusí být nutně součástí dodávky.
<b>Specifikovaná kontrola</b>	Kontrola před dodávkou, prováděná podle předpisu na výrobek. Provádí se na výrobcích určených k dodávání nebo na výrobcích zkušební jednotky, ze kterých dodávané výrobky tvoří část této zkušební jednotky. Tím se ověřuje, zda výrobky splňují požadavky objednávky.
<b>Výrobce</b>	Organizace, která vyrábí příslušné výrobky v souladu s požadavky objednávky a podle technických dodacích podmínek uvedených v předpisu pro výrobek.
<b>Zprostředkovatel</b>	Organizace, která odebírá výrobky od výrobce a potom je dodává bez dalšího zpracování nebo po zpracování bez změny vlastností uvedených v objednávce a v odpovídajícím předpisu na výrobek.
<b>Předpis na výrobek</b>	Úplně podrobné technické požadavky, platné pro danou objednávku, uvedené v písemné formě, tj. odkazy na předpisy, normy a další upřesnění.

### Dokumenty vystavené na základě nespecifikované kontroly

<b>Prohlášení o shodě s objednávkou „2.1“</b>	Dokument, ve kterém výrobce potvrzuje, že dodané výrobky jsou v souladu s požadavky objednávky aniž by uváděl jakékoli výsledky zkoušek.
<b>Zkušební zpráva „2.2“</b>	Dokument, ve kterém výrobce potvrzuje, že dodané výrobky jsou v souladu s požadavky objednávky, a ve kterém uvádí výsledky zkoušek na základě nespecifikované kontroly.

### Dokumenty vystavené na základě specifikované kontroly

<b>Inspekční certifikát „3.1“</b>	Dokument vydaný výrobcem, ve kterém výrobce potvrzuje, že dodávané výrobky jsou v souladu s požadavky objednávky, a ve kterém uvádí výsledky zkoušek. Zkušební jednotka a prováděné zkoušky jsou uvedeny v předpisu na výrobek, úředních předpisech, příslušných technických předpisech a/nebo v objednávce. <b>Dokument je potvrzen oprávněným zástupcem výrobce nezávislým na výrobních útvarech.</b> Výrobce může přenést na inspekční certifikát 3.1 výsledky zkoušek získané specifikovanou kontrolou použitých prvotních nebo vstupních výrobků za předpokladu, že výrobce používá postupy sledovanosti a může poskytnout potřebné odpovídající dokumenty kontroly.
<b>Inspekční certifikát „3.2“</b>	Dokument připravený <b>oprávněným zástupcem výrobce nezávislým na výrobních útvarech a buď oprávněným zástupcem odběratele, nebo inspektorem stanoveným v úředních předpisech</b> , ve kterém uvedené osoby prohlašují, že dodané výrobky jsou v souladu s požadavky objednávky a jsou v něm uvedeny výsledky zkoušek. Výrobce může přenést na inspekční certifikát 3.2 výsledky zkoušek získané specifikovanou kontrolou použitých prvotních nebo vstupních výrobků za předpokladu, že výrobce používá postupy sledovanosti a může poskytnout potřebné odpovídající dokumenty kontroly.
<b>Platnost a předání dokumentů kontroly</b>	Dokument kontroly musí být potvrzen zodpovědnou osobou nebo osobami (jméno a funkce). Ukládání a předávání dokumentů se provádí buď elektronicky, nebo písemně.
<b>Dokumenty kontroly předávané zprostředkovatelem</b>	Zprostředkovatel předává buď originál nebo kopii dokumentů kontroly vydaného výrobcem bez jakýchkoli změn včetně sdělení jakým způsobem jsou výrobky značeny. Značení zajišťuje spojitost mezi výrobkem a dokumenty. Kopírování originálů dokumentů je dovoleno za předpokladu, že jsou zaručeny postupy sledovatelnosti a v případě požadavku je k dispozici originál dokumentu. V kopii je dovoleno nahradit původně dodávané množství skutečným dodaným množstvím.

<b>Přehled dokumentů kontroly</b>					
<b>Druh</b>	<b>Popis druhu dokumentu</b>			<b>Obsah dokumentu</b>	<b>Dokument potvrzuje</b>
	česky	anglicky	německy		
2.1	Prohlášení o shodě s objednávkou	Declaration of compliance with the order	Werksbescheinigung	Prohlášení o shodě s objednávkou	Výrobce
2.2	Zkušební zpráva	Test report	Werkszeugnis	Prohlášení o shodě s objednávkou s uvedením výsledků zkoušek provedených na základě nspecifikované kontroly	Výrobce
3.1	Inspekční certifikát 3.1	Inspection certificate 3.1	Abnahmeprüfzeugnis 3.1	Prohlášení o shodě s objednávkou s uvedením výsledků zkoušek provedených na základě specifikované kontroly	Oprávněný zástupce výrobce nezávislý na výrobních útvarech
3.2	Inspekční certifikát 3.2	Inspection certificate 3.2	Abnahmeprüfzeugnis 3.2	Prohlášení o shodě s objednávkou s uvedením výsledků zkoušek provedených na základě specifikované kontroly	Oprávněný zástupce výrobce nezávislý na výrobních útvarech a buď oprávněný zástupce odběratele nebo inspektor stanovený v úředních předpisech.
<p>Poznámka: Zkušební náplň a rozsah zkoušení pro nspecifikovanou a specifikovanou kontrolu je uveden v normách technických dodacích předpisů nebo jiných technických podkladů, popř. předpisů uvedených v objednávce po dohodě v rámci objednávání. V normách technických dodacích předpisů se uvádějí zkoušky, které je nutno povinně provést a zkoušky volitelné.</p>					